

3. Instruksi Pendebitan / *Debit Instruction*

Saya/Kami dengan ini memberi kuasa dan wewenang kepada The Hongkong and Shanghai Banking Corporation Limited (yang bertindak melalui cabang/kantornya di Indonesia – "HSBC") untuk mendebit sesegera mungkin pembayaran premi *Business Shield* sejumlah Rp _____ setiap bulannya (berikut biaya-biaya lainnya, termasuk biaya materai dan biaya polis) sejak bulan dimana aplikasi ini disetujui dari rekening kami berikut ini _____ dan untuk memproses pembayaran tersebut dengan PT Chartis Insurance Indonesia sebagai penanggung dari *Business Shield* ini ("Penanggung"). Sehubungan dengan hal tersebut, saya/kami dari waktu ke waktu akan memastikan bahwa rekening saya/kami yang tersebut dalam formulir ini memiliki dana yang cukup untuk tujuan pembayaran premi dan biaya-biaya yang dimaksud.

I/We hereby authorize The Hongkong and Shanghai Banking Corporation Limited (acting through any cover of its branch/office in Indonesia – "HSBC") to effect debit as soon as practicable of the Business Shield premium payment in the amount of _____ every month (together with other charges, including stamp duty and policy cost) commencing in the month when this application is approved from our account as followed _____ and to process such payment with PT Chartis Insurance Indonesia as the underwriter of this Business Shield ("Underwriter"). In relation to the foregoing, I/we shall from time to time ensure that my/our nominated account above shall have sufficient fund for the purpose of payment of the premium and such other charges.

4. Pernyataan Pemohon / *Applicant Declaration*

Dengan menandatangani formulir ini, saya/kami dalam kapasitas sebagaimana tersebut dalam formulir aplikasi ini untuk dan atas nama perusahaan yang tersebut dalam bagian Data Perusahaan di atas:

- A. menyatakan bahwa setiap dan segala informasi yang saya/kami berikan dalam Formulir Aplikasi *Business Shield* ini adalah lengkap, benar, dan akurat. HSBC berhak memeriksa dan memverifikasi keotentikan dan kebenaran setiap data dan informasi pribadi saya/kami sebagaimana yang ternyata di atas melalui sarana dan dari setiap sumber yang dipandang sesuai oleh HSBC;
- B. menyadari bahwa keterangan tersebut akan digunakan sebagai dasar dan merupakan bagian yang tidak terpisahkan dari polis yang akan diterbitkan, oleh karenanya ketidakbenarannya dapat mengakibatkan batalnya pertanggungan dan ditolaknya setiap klaim oleh Penanggung;
- C. menyatakan bahwa HSBC telah memberikan informasi yang memadai mengenai fitur dan karakteristik dari *Business Shield* ini dan lebih lanjut, saya/kami memahami serta menerima seluruh akibat yang mungkin timbul dalam penggunaan saya/kami atas *Business Shield* ini, termasuk manfaat dan resiko yang melekat pada produk tersebut;
- D. mengerti bahwa sebagai praktek standar di bidang asuransi harta benda, harga pertanggungan berdasarkan perlindungan asuransi *Office Contents* adalah tunduk pada kondisi yang disebut Rata-rata. Oleh karena itu, penting bagi saya/kami untuk mempertanggungkan harta benda perusahaan saya/kami untuk nilai keseluruhan, tidak hanya sebesar nilai maksimum kerugian yang saya/kami perkirakan akan timbul pada suatu saat sebagai akibat dari resiko kerugian yang dipertanggungkan. Saya/Kami juga mengerti bahwa apabila saya/kami mempertanggungkan harta benda perusahaan saya/kami kurang dari nilai keseluruhan, maka klaim yang saya/kami ajukan tidak akan diberikan dalam nilai keseluruhan;
- E. mengerti bahwa pertanggungan yang diminta ini baru berlaku setelah mendapat persetujuan tertulis dari Penanggung dan premi yang jatuh tempo telah dibayar penuh;
- F. mengerti bahwa pertanggungan atas klaim yang diajukan baru akan dibayarkan setelah mendapat persetujuan tertulis dari Penanggung dan premi telah dibayar penuh;
- G. mengakui bahwa selain ketentuan yang ternyata dalam polis terkait dan persyaratan dan ketentuan lainnya yang mungkin diterbitkan oleh Penanggung berkenaan dengan *Business Shield* ini, penggunaan saya/kami atas produk asuransi ini juga tunduk pada Ketentuan dan Persyaratan sebagaimana terlampir di balik halaman ini dan saya/kami lebih lanjut menyatakan telah membaca, memahami dan sepakat untuk tunduk pada Ketentuan dan Persyaratan tersebut.
- H. mengakui selain daripada ketentuan dan persyaratan sebagaimana diatur dalam formulir ini, keikutsertaan perusahaan saya/kami dalam *Business Shield* ini juga tunduk pada persyaratan dan ketentuan pembukaan Rekening Usaha yang ditentukan oleh HSBC.

By executing this form, I/we, in my/our capacity as contemplated in this application form for and on behalf of the company named in the Company Information section:

- A. *declare that any and all information given by me / us in this Business Shield Application Form is complete, true, and accurate. HSBC retains the right to check and verify the authenticity and correctness of any of my/our personal data and information as provided above by such means and from any source deem appropriate by HSBC;*
- B. *realize that all of the information referred to above will be used as a basis and constitute as an inseparable part of the policy that will be issued, therefore any error and omission is eligible to decline any claim by the Underwriter;*
- C. *declare that HSBC have provided sufficient information on the feature and characteristic of Business Shield and I/we further understand and accept all consequences which may arise in utilizing the Business Shield, including benefits and risks inherent to such product;*
- D. *understand that as the normal practice within property insurance, the sum insured under the Office Content insurance coverage will be subject to a condition called Average. Accordingly, it is important for me/us to insure my/our company's property for the total value and not just for the maximum that I/we feel may lose at any one time from any of the risks insured. I/we also understand that if I/we insure for less than the full value, any claim I/we make may not be settled in full;*
- E. *understand that no liability is undertaken until the insurance proposal has been agreed by the Underwriter in written and the premium due have been paid in full;*
- F. *understand that no liability is undertaken until the claim proposal has been agreed by the Underwriter in written and the premium have been paid in full;*
- G. *acknowledge that, in addition to the terms of the relevant insurance policy and such other terms and conditions which may be issued by the Underwriter in respect of this Business Shield, our use of this insurance product shall be governed by the Terms and Conditions stated overleaf and I/we further declare that I/we have read, understood and agree to be bound by the said Terms and Conditions;*
- H. *acknowledge that, in addition to the terms and conditions stipulated in this form, my/our company's participation in this Business Shield shall be governed by the terms and conditions of for the opening of Business Account as determined by HSBC.*

Tanda Tangan Pejabat yang Berwenang:
Signature of Authorized Signatory:

Nama / *Name* : _____
Jabatan / *Position* : _____
Tanggal / *Date* : _____

Tanda Tangan Pejabat yang Berwenang:
Signature of Authorized Signatory:

Nama / *Name* : _____
Jabatan / *Position* : _____
Tanggal / *Date* : _____

S . V .

**PENTING
KETENTUAN DAN PERSYARATAN**

- Business Shield* adalah produk asuransi kerugian dengan pembayaran premi bulanan dari PT Chartis Insurance Indonesia, sebuah perusahaan yang didirikan berdasarkan hukum Negara Republik Indonesia, berkedudukan di Jakarta (selanjutnya disebut "Penanggung") yang ditawarkan dengan melalui perantara The Hongkong and Shanghai Banking Corporation Limited, yang bertindak melalui kantor-kantornya di Indonesia (selanjutnya disebut "HSBC").
- Pemohon yang nama dan tandatangan dari orang yang berwenang sebagaimana yang tercantum di balik halaman ini (selanjutnya disebut "Pemohon") mengerti dan menyetujui segala Ketentuan dan Persyaratan ini berikut persyaratan dan ketentuan yang berlaku berkenaan dengan Formulir Pembukaan Rekening Usaha dari Pemohon pada HSBC.
- Pemohon mengerti bahwa (i) *Business Shield* bukan merupakan produk dari HSBC, dimana HSBC hanya bertindak sebagai pihak yang mendistribusikan produk tersebut dan (ii) tidak termasuk dalam program penjaminan simpanan.
- HSBC tidak bertanggung jawab atas kinerja Penanggung dan/atau *Business Shield* termasuk atas segala kerugian maupun keuntungan dari dana yang ditempatkan oleh Pemohon pada produk tersebut. Logo dan/atau atribut dari HSBC yang digunakan dalam dokumen apapun berkenaan dengan *Business Shield* hanya sebagai wujud kerjasama pemasaran antara Penanggung dan HSBC berkenaan dengan produk tersebut.
- HSBC tidak bertanggung jawab atas segala informasi serta materi yang dikeluarkan dan/atau disebarluaskan sebagaimana tercantum dalam dokumen-dokumen yang dikeluarkan/diterbitkan oleh Penanggung berkenaan dengan *Business Shield* dan atas setiap perubahannya dari waktu ke waktu disetujui dan dikeluarkan oleh Penanggung sehubungan dengan *Business Shield*.
- Pemohon telah mempertimbangkan resiko-resiko dan telah melakukan penyelidikan, analisa dan pencarian informasi sendiri dalam memutuskan untuk membeli *Business Shield* tanpa mengandalkan keterangan dari HSBC dan/atau Penanggung dalam hal apapun.
- Pemohon dengan ini memberikan instruksi dan kuasa khusus kepada HSBC dari waktu ke waktu untuk:
 - Memberikan informasi, keterangan dan data mengenai Pemohon dan/atau rekening atas nama Pemohon yang ada pada HSBC kepada Penanggung untuk tujuan (i) pemrosesan permohonan pembelian *Business Shield* Pemohon; dan (ii) pemberian perlindungan asuransi berikut keuntungan-keuntungan yang berhak didapatkan oleh Pemohon berdasarkan *Business Shield*.
 - Meneruskan kepada Penanggung atau pihak-pihak lainnya sebagaimana ditentukan oleh Penanggung, segala formulir, surat pernyataan dan/atau dokumen-dokumen lainnya berkenaan dengan Pemohon dan permohonan *Business Shield* Pemohon, termasuk tapi tidak terbatas pada formulir permohonan *Business Shield* dan/atau formulir klaim.
- Pengajuan permohonan *Business Shield* dan permohonan klaim berdasarkan *Business Shield* harus dilakukan sesuai dengan ketentuan-ketentuan serta persyaratan yang tercantum dalam Ketentuan dan Persyaratan ini dan peraturan perundang-undangan yang berlaku terutama peraturan di bidang perasuransian, yaitu Undang-Undang No. 2 tahun 1992 tentang Usaha Perasuransian dan peraturan pelaksanaannya.
- Pemohon diharuskan memiliki rekening usaha pada HSBC yang akan digunakan untuk pendebitan dan/atau pengkreditan dana berkenaan dengan pembayaran premi bulanan *Business Shield* pada dan sebelum jatuh tempo.
 - Semua biaya HSBC, termasuk biaya pemindahbukuan sehubungan dengan hal tersebut di atas menjadi tanggung jawab dari Pemohon yang bersangkutan.
 - Business Shield* akan berlaku efektif sejak disetujuinya permohonan dan diterimanya premi oleh Penanggung, sedangkan permohonan klaim berlaku efektif sejak diterima dan disetujuinya permohonan serta dokumen-dokumen pendukung lainnya oleh Penanggung.
- Seluruh formulir berkenaan dengan *Business Shield* yang telah diisi lengkap dan dilampiri dengan seluruh dokumen pendukung yang disyaratkan dan bukti pembayaran transfer diserahkan kepada HSBC selama jam kerja (Senin – Jumat, 08.30 – 15.30).
- Seluruh formulir berkenaan dengan *Business Shield* yang telah diisi lengkap dan dilampiri dengan seluruh dokumen pendukung yang disyaratkan yang diterima oleh Penanggung sampai dengan 15.30, akan diproses oleh Penanggung pada hari tersebut. Formulir yang diterima oleh Penanggung setelah 15.30 akan diproses oleh Penanggung pada hari kerja berikutnya.
- Dokumen Polis *Business Shield* akan dikirim langsung oleh Penanggung ke pihak Pemohon yang bersangkutan dalam waktu selambat-lambatnya 10 (sepuluh) hari kerja setelah tanggal diterimanya dan disetujuinya permohonan asuransi ini oleh Penanggung.
- Pemohon setuju dan mengakui bahwa isi Ketentuan dan Persyaratan ini dapat berubah dari waktu ke waktu, dimana perubahan-perubahan tersebut akan diberitahukan secara tertulis kepada Pemohon atau dengan cara pemberitahuan lainnya sebagaimana dianggap layak oleh HSBC.
- Keabsahan, penafsiran dan pelaksanaan dari Ketentuan dan Persyaratan ini diatur dan tunduk pada hukum yang berlaku di Negara Republik Indonesia. Segala perselisihan yang timbul dari atau berkenaan dengan Ketentuan dan Persyaratan ini akan diselesaikan sesuai dengan ketentuan Polis *Business Shield* yang bersangkutan.
- Ketentuan dan Persyaratan Umum ini dibuat dalam bahasa Inggris dan bahasa Indonesia, dimana apabila terdapat perbedaan versi Inggris dengan versi Indonesia, maka yang berlaku adalah teks bahasa Indonesia.

**IMPORTANT
TERMS AND CONDITIONS**

- Business Shield* is a bundled insurance product with monthly premium payment from PT Chartis Insurance Indonesia, a company established under the laws of the Republic of Indonesia, having its domiciled in Jakarta (referred as the "Underwriter"), offered through the intermediary of The Hongkong and Shanghai Banking Corporation Limited, acting through its branches Indonesia (referred to as HSBC).
- Applicant whose name and signatures of its authorized officer as set forth in the back of this page (referred to as "Applicant") understand and agree to all of this Terms and Conditions and agree to be bound and governed by all relevant prevailing terms and conditions as set out in the Business Account Opening Form at HSBC.
- The Applicant understands that *Business Shield* (i) is not a product of HSBC, whereby HSBC act only as a party who distribute the said product.; and (ii) is not included in the deposit guarantee program.
- HSBC shall not be responsible for the performance of the Underwriter and/or *Business Shield* including upon any loss or profit of the fund invested by the Applicant on such product. Any logo and/or attribute of HSBC used in any documents in respect of *Business Shield* are merely form of marketing cooperation between the Insurer and HSBC in respect of the said product.
- HSBC shall not be responsible upon all issued or distributed information and materials as set out in all documentations issued by the Underwriter in respect of the *Business Shield* and upon any amendment thereto approved and issued from time to time by the Underwriter in respect of the *Business Shield*.
- The Applicant has considered all risks and has undertaken independent investigation, analysis, and information search in deciding to purchase the *Business Shield*, without relying upon any information from HSBC and/or the Underwriter in all respect.
- The Applicant herein grant instruction and special authority to HSBC from time to time to:
 - Provide information and data concerning the Applicant and/or account in the name of the Applicant and/or account in the name of the Applicant held by HSBC to the Underwriter for the purpose of (i) the processing of the Applicant's application to purchase the *Business Shield*; and (ii) to provide insurance coverage and other benefits that the Applicant entitles to have under the *Business Shield*.
 - To convey to the Underwriter or other party as determined by the Underwriter, all forms, statement letter and/or other documentations in respect of the Applicant and its application for *Business Shield*, including but not limited to the application form of the *Business Shield* and/or the claim form.
- The application and claim form submission of *Business Shield* shall be governed by this Terms and Conditions contained herein and also prevailing laws in the insurance business, Law No. 2 year 1992 of Insurance Business and the regulation of the implementations.
- The Applicant must maintain a business account with HSBC to be used for the debit and/or credit of any fund in respect of *Business Shield* on monthly basis on or before the due date.
 - All HSBC's charges and transfer charges in respect of the above shall be for the account of the Applicant concerned.
 - Application to participate in *Business Shield* will only be processed after the premium payment from the Applicant have effectively available in the Underwriter's account as set out in the application form, whereas claim proposal shall be effective after the proposal, accompanied by all supporting documents deemed necessary are received and approved by the Insurer.
- Duly completed forms in respect of *Business Shield* and accompanied by the required supporting documents as well as the evidence of payment or transfer must be surrendered to HSBC during HSBC's business hours (Mon – Fri, 08.30 – 15.30).
- Duly completed forms in respect of *Business Shield* and accompanied by the required supporting documents received by the Underwriter until 15.30 will be processed by the Underwriter on the same day. Forms received by the Underwriter after 15.30 will be processed by the Underwriter on the next business day.
- The *Business Shield* Policy document can be delivered directly by the Underwriter to the Applicant concerned during a period at the latest of 10 (ten) business days as from the Underwriter's receipt and approval to this application form.
- The Applicant agrees and acknowledges that the content of this Terms and Conditions may change from time to time, the change of which shall be notified in writing to the Applicant by sending a notification to that effect to the Applicant and/or through such other means of notification as deem appropriate by HSBC.
- The legality, construction, and performance of this Terms and Conditions shall be governed and subject to the laws of the Republic of Indonesia. All disputes arising out of or in relation with this Terms and Conditions will be settled in accordance with the terms of the relevant *Business Shield* Policy.
- These Terms and Conditions may be made both Indonesian and English language, whereby in the event of inconsistency between English and Indonesian version,

Paraf / Initial